

Виходить у Львові що  
дня (крім ведньо і  
свят) о 5-й годині  
днів по півдня.

Редакція і  
Адміністрація: улиця  
Чарнецького ч. 12.

Письма приймають ся  
записом франковаві.

Рукописи звертають ся  
записом на експрес жаданні  
і за зłożенням оплати  
поштової.

Рекламації нев запечатані  
вільні від оплати  
поштової.

Передплата у Львові  
в агенції дніпровських  
пасаж Гавемана ч. 9 і  
в п. к. Старостах на  
південний:

на цілий рік К. 4·80  
на пів року " 2·40  
на четверть року " 1·20  
місячно . . . - 40

Поодиноке число 2 с.  
З поштовою перевіскою:

на цілий рік К. 10·80  
на пів року " 5·40  
на четверть року " 2·70  
місячно . . . - 90

Поодиноке число 6 с.

# НАРОДНА ЧАСОПІСЬ

Додаток до „Газети Львівської“.

## Вісти політичні.

(До ситуації. — Російско-перський договор. —  
Болгарська позичка. — Заколоти в південній  
Америці.)

Молодоческий виконаний виділ, зібраний  
21-го грудня в Празі, не застосувався над  
питанем обслання ческо-німецьких конференцій,  
а перевів лише загальну розправу про полі-  
тичне положене. Хоче він іменно виждати рі-  
шення Всесім'їв що до обслання тих конферен-  
цій, а крім того тепер ще взагалі не знати,  
коли і па якій основі мають відбути ся ті пе-  
реговори. Питане, чи конференції мають бути  
обслані, властиво вже з ческого боку рішене,  
тепер лише випадає застановити ся, якої так-  
тики мають Чехи придергувати ся на случай  
невдачі конференцій. Про те питане дуже  
розвігають ся погляди ческих послів. Однак  
тепер нема наміру перед розвідкою конферен-  
цій імати ся острійшої тактики ані в соймі,  
ані в Раді державній.

Політика Росії може повеличатись вели-  
кою побідою. Осягнула она єї без війни в Пер-  
сії, котра приступила до російського митового  
союза. Тум договором Росія зробила новий крок  
в своєму давньому витичені і консеквентнім по-  
ході до Індійського океану. Новий договір мі-  
стить ся головно в тім, що обі держави зобо-  
вязали ся свої продукти доставувати собі вза-  
їмно без оплати; натомість для виробів дру-  
гих країв має Персія завести у себе російську  
тарифу. Таким договором робить Росія незви-  
чайно користний інтерес, бо очевидна річ, що  
вільні від оплати товари можуть і будуть ро-

бити болючу конкуренцію всім другим. Така  
концесія переміняє економічно велику азият-  
ську державу немов на російську провінцію, так  
що не без підстави побоюють ся переходу Пер-  
сії в політичну російську зависимість. Росій-  
ська дипломатія може повеличатись одним  
новим доказом своєї зручності. Она тим до-  
казала, як уміла визнекати в Азії теперішну  
сituацію Англії, занятої майже трилітньою вій-  
ною з Бурями і наслідком того мілitarно осла-  
бленої. І дійстно Англія є тою державою, ко-  
тра на тій російско-перській унії митової най-  
більше утерпить. Всі єї довголітні заходи, що-  
би випередити в Персії російський вплив, ціл-  
ковито знівечені копівкою.

Болгарське правительство старає ся від  
довшого часу о затягнені позички у спілки  
французьких і голландських капіталістів. Дотич-  
ну умову о позичку уложило правительство  
в порозумінні з відпоручниками банкірської  
спілки, і предложило її собравю для потвер-  
дження. Однако в собравю стрітило правитель-  
ственне предложение велику опозицію, а то за-  
для дуже некористних для Болгарії услівій  
позички. Остаточно по кілька днів тому дискусії  
предложені відкинено 79 голосами против 76.  
Той факт був для правительства несподіван-  
кою, бо оно одержало було перед тим ще впе-  
нене від прихильників собі сторонництв, що бу-  
дуть голосувати за позичкою. Супротив того  
закрито собравю, але кабінет не подав ся до  
дімісії. Як справа скінчиться ся, досі ще не  
знати. Представителі банкірської спілки від-  
хали вже з Болгарії.

Між республиками південної Америки не  
може прийти до згоди. Ще не скінчилася ся  
війна Колумбії з Венецуелею, аж тут Арген-  
тина грозить війною республіці чілійській. А

розходить ся о спростовані граници, хотів тою  
граничкою між обома республиками суть спокон-  
вічні, неботичні Апди, котрих не можна спро-  
стувати. Та сей аргентинсько-чілійський спір о  
стілько обходить Европу, що в Аргентині за-  
аніжовані європейські каштали. Чілі, покоривши  
перед літами Перу, зневолене самою при-  
родою до ощадності і запобігливості, стоять  
нині досить сильно економічно; противно ж  
в півднеметвах аргентинських земель чужі  
капіталі — отже Аргентинії в разі програної  
не бояться ся страт, а в разі побіди найшли би  
богату добичу в Чілі. Не байдужна та справа  
і для Сполучених Держав північної Америки.  
Аргентинсько-чілійська справа і наслідки,  
які би з того спору хотіли витягнути Сполучені  
Держави, найбільше непокоїть Ні-  
меччину, котрої капіталі найбільше за-  
аніжовані суть там в аргентинських  
півднеметвах. Тож Німцям не може бути рів-  
нодушно, коли край, що не має средств на  
оплату купонів від своїх довгових зобовязань,  
викидає мільйони на видатки воєнні. Тому то  
німецькі днівники вже й говорять о можливім  
посередництві Німеччини на случай, коли ар-  
gentинсько-чілійський спір став грізним для ні-  
мецьких капіталів. А на ті німецькі проекти  
вільшає ще й те, що і Сполучені Держави по-  
більшують свою воєнну флоту, щоб і собі за-  
рати слово на случай, як би Європа мала вмі-  
шати ся в справи південних і середно-аме-  
риканських республик.

## БАНКРОТ.

(З французького — Едварда Рода.)

(Дальше.)

— Він послідний, до котрого я повинен  
був іти, — подумав собі Марко Одебер.

Рівночасно сказав собі в душі, що для  
него не було іншого виходу; розважив борзо  
причини, задля яких юди зайдов і обчисляв,  
які користі може сей ворог мати зі своєї  
помочи.

— Сідайте собі, пане Одебер, — сказав  
Дітертр.

І під час коли він своє движиме крісло  
обернув до него, спітав він, не даючи єму  
часу запанувати над своїм зворушенем, котре  
проявляло ся па єго устах, котрі як би хви-  
лями корч ловив.

— Чим можу мати честь служити Вам?  
Настана перерва па кілька хвиль.

Відтак став Одебер говорити....  
Він несъвідомо ішов за тою внутрішною  
спонукою піщасливих, котра заставляє їх все  
о собі розповідати, і то, без чого би обійшло  
ся, і то, чого конче потреба, та в довгій бесі-  
ді розповів своє діло зі всіма егзапутаніми  
подробицями, говорив о своїй борбі, своїх пеу-

дачах, сказав, кілько у него довгів та що вар-  
та фабрика зі всім матеріалом, та закінчив  
тоном придущеної пристраси, котра єго сло-  
вам надала якоїсь дивної красорічності:

— Отже видите! Я скінчив. Дальше вже  
не йде. Завтра не будете вже мати ніякого  
конкурента в сих сторонах, пане Дітертр, фа-  
брики: „Одебер і Ска“ вже нема. Єї дотепе-  
рішній шеф, ще чоловік молодий, сильний,  
енергічний, котрий хоче виживити жінку і дит-  
ину. А що він не може вже працювати па  
власний рахунок, то хоче трудити ся па ра-  
хунок других. Чи міг би трудити ся для Вас,  
пане Дітертр?

Дітертр апі не скривив ся. Примкнув  
очі і не подивив ся навіть на Одеберта.

— Трудити ся для нас? — відозвав ся  
він поволи. — А що би Вы могли для нас  
робити, пане Одебер?

Він став таким холодним, таким без сер-  
ця, що тому нещасливому відішла вся відвага.  
Він побачив нараз, що цілий пляп, який він  
був собі уложив, єсть зовсім неможливий,  
і він вже не важив ся більше его виляняти,  
та додав ще лиш кілька слів.

— Я прошу Вас о яке заняті, пане Ді-  
тертр, з мене буде добрий робітник.

Дітертр подивив ся по нім з погордою:  
— З Вас, робітник! — сказав він. — Ви  
собі жартуєте, пане Одебер. Чи гадаєте, що  
можна бути добрым робітником, скоро колись  
було ся власним паном? Ви то знаєте дуже

добре, що то не може бути, а то, що Ви мені  
кажете, то не на правду. Що ж Ви хочете? Чи  
не маєте Ви ще щось іншого па думці? Коли  
так, то прошу говоріть отверто. Я Вам помо-  
жу охотно, скоро то буде можливо! Но мені  
Вас дуже жаль, вірте мені.... Таки дуже....

— Отже річ така, — відозвав ся Одебер,  
здобувши знову па відвагу, — я собі гадав,  
що коли би я вже не міг вести фабрики па  
власний рахунок, то міг би пресі вести її па  
Ваш рахунок. Я єї зпаю і розумію, що она  
вартя. Знаю, що можна би з неї зробити, коли  
би все було впорядковане, та знайшли ся по-  
трібні средства, щоби єї пустити знову в рух.  
Єї продадуть за безцін.... за ніщо, напе Ді-  
тертр!.... Таке Ви знаєте, як то буває. Хиба

що знайшов би ся таки зараз якийсь охотний;  
а такого нема. Отже єї продадуть за яку не-  
будь ціну. Скажіть же самі, чи то не бере ся  
розвука, таку річ, що мене зруйнували, а но-  
вого властителя може богачем зробити, пуска-  
ти в чужі руки та що й на то дивити ся?  
А я люблю мою фабрику. Она була житєм для  
мене. Мені мало серце не пукне, що я мушу  
єї позбуті ся. Гозважте собі, пане Дітертр; я  
Вам ручу за то, що не пожалуєте. А я буду  
працювати для Вас як для себе, з цілою си-  
лою тіла і духа....

Дітертр покивав головою.

— Поговорім зовсім ясно, пане Одебер —  
сказав він. — Чайже можу говорити отверто,  
було ся власним паном? Ви то знаєте дуже не правда?

## Письмо з Аргентини.

О. Бялостоцкій, директор колонії Апостолес в Аргентині, надіслав до редакції „Діла“ таке письмо:

Administrado de la  
colonia nacional Apóstoles.

Apóstoles-Misiones 10. XI 1901.

Поважаний Пане Редакторе!

Інтересуючи ся широ судбою польських і руских емігрантів на чужині, і почуваючи ся до обов'язку зашобгти гірким заводам і розчаруванню, які виникають з фальшивих інформацій, розповсюдюваних в цілях спекуляційних агентами пізмецьких і італійських Товариств трансатлантичного пароходства, упрашаю Вас, Пов. Пане Редакторе, о ласкаву гостинність для сего моого письма на стовицях „Діла“ і о єго репродукцію в часописях руских в Галичині.

Неоднократно занимала ся галицька праса станом еміграції польської в Аргентині, але дуже рідко з властивим запанем річи; та сим разом я не намірюю простувати ті недоказанності, а хочу упередити новий еміграційний рух до колонії польських в Misiones (Apóstoles i Azara), повідомляючи о новім розпорядженню міністерства рільництва та о услівях, на яких аргентинське правительство постановило на будуще колонізувати свої землі.

Від 1890 р. еміграція європейська, прибуваючи до республіки, не одержувала від правительства іншої помочі, крім тої, що правительство продавало землю по 2 пези (4 франки 50 сантимів) за гектар, а заплату улекувало дозволом сплати ратами в десятьох літах.

Та в серпні 1897 губернатор провінції Misiones, п. Іван I. Lusse, до котрого звернулося 17 родин руских з Галичини, шукаючи захисту по сумній одесеї в Бразилії, усадив їх в Апостолес, в однім з департаментів Misiones, і віддав для них у правительства запомоги харчев, худобою і знаряддями рільничими.

Від того часу правительство аргентинське уділяло єдино лиши галицьким і лише в департаменті Апостолес постійну запомогу до хвилі, коли поселенці могли вже без неї обійтися.

Марко дав знаком до зрозуміння, що він може знести кожде отверге слово; а різкий голос фабриканта звучав ще прикрійше і чуті було з него люту радість, коли він сказав:

— Коли Вам не попадило ся на власний рахунок, то як би Ви могли щось вдягти на мій? Я знаю, що Ви чоловік інтелігентний і розумієте свою річ. То правда! Ви, як то кажуть, дали мені розкусити твердий оріх. Але мимо того всого Вам не удало ся, а то річ певна. Отже щож тепер стає ся? Ваші машини порозбирають. Ваші будинки куплять на іншу фабрику. Отже не буде в краю іншої фабрики металевого дроту, як лише моя: Дітертра і Сина. А я, треба Вам знати, і з того рад. То річ іневідішна.

Одебер слухав того з такою розпушкою, як той розбигок на морі, котрій видить, що лодка ратункова відпливає. Дітертр споглядав на него заєдно зорожим поглядом своїх студентів очій та говорив даліше:

— Чи можу Ви дати яку раду, пане Одебер? О, я то знаю дуже добре, що Ваші справи мене нічого не обходять. Але коли Ви вже прийшли до мене, то я повинен Вам сказати цілу правду. Отже забирайте ся із цих сторін, не будьте уперті та не старайтеся конче тут; шукайте собі де инде нового становища. Но то, видите, тут би Ви стрітилися з недовірою і кождий би Вас підозрівав... Я не кажу того, щоби Вам тим зробити прикрість, пане Одебер, але то таки дійстпо ліш, щоби Ви то знали. Якими би очима тут на Вас споглядали?... Якє би тут було Ваше становище супротив людей, котрі знали Вас яко богача?... А чи єсть хоч тінь можливості, щоби Ви знову розпочали свою діяльність?

тись, і нині число колоністів в Апостолес і Азара зросло до 4000 осіб.

Но стан фінансів республіки аргентинської не дозволяє на будуще побільшати коштів, які потягає за собою зростаюча еміграція, і обтяжити бюджет великанськими видатками, отже правительство хоче додержати принятіх зобов'язань взагалі тих, котрі вже є на місці, і постановлено на будуче застосовити всієї запомоги новочибуваючим, з виїмком землі на вищі подавших услівях т. е. по 2 пези за гектар платні в десяти ратах.

В тій цілі одержав я дотичне повідомлене з міністерства рільництва, а резолюція повного міністра дра Escalante в тім згляді зачне обов'язувати з 31 грудня с. р.

Одночасно постановлено, що білети пе реїзду з Європи до Misiones, виеднані у правительства в формі позички колоністам, осілим в Апостолес, для перевозу їх крівняків з Галичини, будуть мати вартість також лиш по день 31 грудня с. р.; тож хто такі білети в Галичині одержав і має, нехай памятає, що цо тім речинци прибувши до Генуї не можна буде з такою білету їди пароходом користати, бо правительство не буде вже за него платити.

Дякуючи вже наперед за ласкаве оголошене сего письма, прошу приняти — і т. д.

Ф. Пасиф Бялостоцький

Директор колонії Апостолес і Азара.

## Новинки.

Львів 27 го грудня 1901.

— **Іменування і перенесення.** Н. Президент міністрів як управитель міністерств справ внутрішніх переніс старостів: Бол. Студицького із Заліщиків Золочева, Володислава Федоровича з Городка до Рацієва і Тадеуша Лебля зі Львова до Городка, а управу староства в Заліщиків поручив старшому комісарові повітовому Янові Вельце; — іменував комісарів повітових: дра Жигм. гр. Лясоцького і дра Володислава Людв. Подільського секретарями міністерствами в міністерстві справ внутрішніх. — Н. Міністер торговли іменував управителя поштового Володислава Керніга старшим управителем пошти в Нідволочисках, а управителем

Чи Ви би згодили ся па іншу?... То самі такі питання, котрі треба лише поставити, щоби па них відповісти... Може не так?

Придущим голосом відозвався Одебер на то:

— Може...

З такою певностю як той, що дійшов в своїй бесіді до неоскорімих висновків, відповів тамтож другий:

— Ні, не може... але певно... Зразу мали Ви щастє, дуже добре... Але оціля Ви збанкротовали; скінчило ся, нема ніякої ради... Колись подякуєте мені за то, що я Вам представив справу в правдивім світлі; бо то дуже важна річ, щоби якесь трудне положене добре знати.

Одебер встав:

— Правду кажете, пане Дітертр — сказав він і силував ся говорити кріпким голосом.

— Зроблю щось іншого — додав він так рішучим тоном, як би вже зінав, що то має бути тут „щось іншого“ і в своїм засумованію тишив ся, що тим запечоють Дітертра, котрого малі очі так на него споглядали, як коли хотіли его на скрізь провергти, як коли хотіли добути ся аж до самої глубини его душі і там відкрити его надію.

Він повторив:

— Таки так, зроблю щось іншого... Бо я ще маю здорові руки... Чую ще в собі силу мимо всеого... таку силу... Будете видіти... Побачите ще... таку силу... Будете видіти... Побачите ще...

Розчароване змішало ся у него з якими глухим гнівом, котрій надав его словам майже грізного тону. А Дітертр відповів на то ходно:

— Я о тім переконаний.

почтових. Йос, Чачку і Леон. Коритовського старшим управителем почти першого в Бучачі, другого в Самборі. Контрольор почтовий Густ. Бразон, іменований старшим управителем почтовим у Львові.

— **Ц. к. Дирекція пошт і телеграфів у Львові** оповіщує: На час сесії соймової буде з днем 27 грудня с. р. отворений в забудовано соймовим урядом з називом „Львів 12“. Уряд той буде ся займати лише прийменем пересилок поштових всякої роди і телеграмів.

— **На стипендію** ім. бл. п. о. Ник. Панковича в сумі 120 кор. річно, призначену для своїх фундатора, коли-б не було такого, то для ученика уродженого в Миломорівичах, а коли-б і такого не було, то для ученика рускої народності, бідного і посідаючого IV класу народних школ або гімназіальни чи реальні школи, розписує конкурс управляючий совет „Народного Дому“ у Львові з речицем до 18 (31) січня 1902. Подані вносити треба через піклінні власти з долученем съвідоцтва хрещені і убожества із послідного півроку.

— **Нову позичку** паміряє затягнути місто Львів в сумі 1,200,000 кор. на покінчене місці будівель.

— **Важне для учителів.** Відомо кожному з учителів, що наука історії природопису осягає найкороті і найлучші успіхи тоді, коли трактується єї при помочі окázів входящих в зачірк той-ж науки. Тому кождин учитель а взагдно кождий заряд школи, котрій також збирки не посідає, повинен о ю постаратись. Такі збирки, в склад котрих входять найріжнородніші окázі минеральгічні, ботанічні і геологічні, можна дістати і то за дуже низьку ціну у Просіфа Петрушевича, ем. учителя в Новиці ad Kalush, почта loco.

— **Залюблений Єнкі і єго історія.** Під час парижкої вистави приїхав був до Парижа також і богатий Американець, торговельник рогатою худобою і одного дня приступив на Вєгремській улиці до громади людей, що обетушили були лежачого на землі фіакерского коня. При сїї пагоді завів він розмопуз з якоюсь скромно убраюю але дуже красною молодю дамою і парижка красавичка стала від тепер его товаринкою через цілій час его побуту в Парижі. Коли залюблений псевді уха сїї вернув назад до Америки, не мав нічого нильшого, як лиши розвести ся зі своєю законною жінкою, а відтак і засватати Парижанку, з котрою вже давшо любив ся. Красавичка відповіла на его лист, що она бойть ся, що її родина

Ви відвів Одеберта аж до порога, попрощав ся з ним з точно обмеженою честностю, а Одебер чув, як за ним замкнули ся двері і пішов знов довгим коридором, де робітники цікаво споглядали за ним та питали один другого:

— Чого він тут приходить? Чого він хотів від нас?

## III.

Приголомшений, як той чоловік, що дістав удар, сів Одебер до свого воза і сказав до візника:

Борзенько, Осипе, борзенько. Мені дуже пильно!

А він хотів лиши чим скоріше стратити з очей білі стіпи ворожої фабрики з малими вікнами та побачити знову свою власну — котру мав стратити — той великий будинок, в котрій він вложив тільки іран, тілько сили, — а не далеко від неї, серед старосвітського города, привітну домівку, котра вже завтра не мала належати до него. Якісь внутрішній голос казав ему, що він знайде грехи розради: тим, котрих жите вже змучило, бідним, пораненим жертвам вічної борби, в котрій інтереси, чести, любовість, жадоби людескі настають на себе, позістає бодай родинне огніще зі своїм тісним кружком вірної лагідної любові, підпора недосвідної, доброї жінки, котра лише знає, що любити, і котра дрожачи горпе ся, до загроженого мужа; усміх дитини, що не знає нічого о злім па съвіті і своїм поглядом оживляє на ново відвагу утомленого батька.

Коли двері перед ним отворили ся, зачув Марк Одебер, що Клявдіна в малім сальонику грає на фортепіані. Він зайшов туди. Молода дівчина, в білій раній одязі вигля-

не позволяє, щоби она віддавала ся аж до Америки; але она готова все-таки приїхати до него, нехай він лише наспінє, що она має стати учителькою в одній дуже честній домі для дівчинки одинічки, а родичі вже на то згодяться. Залюблений зробив так як она казала, і наш епік прожив знов кілька щасливих місяців зі своєю красавицею. Аж ось дісталася она одного дня лист з Парижа, в котрій ти писали, що єй вуйко номер і записав їй 600.000 франків; але на позагодженні спадщина треба брати гроші і добре було бы, якби она привезла з собою 15.000 франків. Залюбленому епіку прийшлося важко розставати ся зі свою любкою, але він якось на то згодився, та ще й дав 15.000 франків на дорогу. За кілька піділь дісталася він лист, в котрім Парижанка писала ему, що то була лицьомила, бо вуйко не номер. В другому листі писала вже, що вуйко таки подужав, а она мусить віддати ся за свого первого брата, бо інакше вуйко готов відібрати. Американка взялась розшука; він зліквидував свій інтерес і поїхав до Парижа та став там звідувати ся за дівчиною. Аж епікні чого він довідався: тоді красна паничка була вже від кількох літ жінкою фіякерского візника. Епік зробив тоді донесення до суду, а комісар Бертельо завів насамперед фіякру і переслухав его. На того чоловічка випала ціла тута історія як грім з ясного неба; він гадав, що его жінка була дійсно "шапка", а тепер він ще гірше обманений, як епік. Іде того самого дня віддав він Американцеві всі гроші, які ще лішилися бути з тих 15.000 франків, віддав і всі дарунки, які его жінка дісталася була від Американки та сказав ему, що вже нагнав жінку а тепер подасть о розвід. — Епік тепер роздумув над тим, чи би таки не оженити ся з красиною Парижанкою.

— Дивне веремя. Під час коли у нас веремя майже як па весну, замість морозу — тепло, а замість снігу — дощ, то в Іспанії така зима і якої там люди ще не запам'ятали. В Мадриді вночі дня 22 с. м. упав був так великий сніг, що трамвай і взагалі всілякого рода вози перестали бути їздити. В неділю було в Мадриді 7 степенів морозу, в Авіля 8 а в Теруель напіть 16 степенів. Множество помаранчевих дерев повимерзло а сніг місцями засипав зелізниці та порозривав телеграфні дроти.

— Скоропостижною смертию помер вчора около 11 год. в полудне, якийсь чоловік, котрий зайшов був до сінній дому під ч. 8 при

дала по здоровім сні зовсім сівіко і вигравала сонату Бетговена, о котрій єї батько за всеїди говорив:

— Що ти за якусь дідьчу музику тут нам граєш? (Она якусь завсігди така сумна і чоловік її не розуміє. От ти би заграла якого вальца, про мене хоч би й польки.... Або якусь мельодію з "Фаворити" або з "Роберта чорта"....

Она чула, що він іде, але не переставала грати. Він відозвався до неї:

— Клавдіно!

Она без сумніву хотіла дограти до кінця, бо її пальці все ще бігали по клавішах в трохи прискоренім темпі. Він повторив сумним голосом:

— Клавдіно!

Клавдіна перестала тоді грати і скочим рухом з ледви що слідним невдоволенем обернулася па своїм стільчику від фортепіано та спітала:

— Ішо, тату?

Она подивилася па него своїми красними, спокійними очами, такими безжурними, мов би то житє була така легка річ, що він не треба нічого більше бояти ся, як лише перешкоди, коли стає ся щось трудного.

Одебер приступив до неї і поцілував її в чоло. Она без сумніву здивувала ся, бо він не показував ніколи своєї любові; то здивоване перелетіло мов би хмару по її великих ясних очах; але она не виділа, що єї батько дуже затривожений і чекав па якусь слово, на якийсь рух, па якийсь погляд від неї, на якийсь знак, котрий би показав єму, що їх душі зрозуміли ся, чого в часах горя так дуже потреба. А що поцілунок не уважала за відповідь на єї питання то спітала ще раз:

— Чи заграти що, тату?

Одебер відповів:

ул. Баторого і просив там води. Заким єму подано води, він упав на сходи і дістав сильного вибуху крові. Завізвана стація ратунка застала єго вже неживого. Померший міг мати около тридцять літ, есть чорнявим, з лиця дуже марій, мав на собі темне маринкове одіє, темно-бронзове пальто зимове, па шні мав сиву в чорні паски хустку. Судово-лікарська комісія знайшла при нім поларес з сумою 6 К. 76 с., стемплер па 2 К., дві хустки і лист з Єзуоля, адресований до Тадея Мончінського, практиканта копцегового при старості в Гродку. Тіла ніхто не розпізнав, і віддано єго до інститута судової медицини.

— Помер о. Литін Слоневский, парох в Еривім, деканата бережанського, дня 19 с. м. в 63 им році життя, а 39-им свящењства.

## Господарство, промисл і торговля.

— Ц. к. Дирекція зелізниць державних оповіщує: Всіхдно-північно-західний-австрійський звязок зелізничний. З днем 1 січня 1902 увійде в жите нова тарифа часть II зшиток б зі зниженими цінами перевозовими для поодиноких артикулів і реяцій.

## ТЕЛЕГРАФИ.

Відень 27 грудня. З'їзд австрійських католиків відбуде ся тут в цвітні.

Новий Йорк 27 грудня. Доносять урядово по наслідником Гал в міністерстві справ за-граничних іменованій губернатор Айова Жев.

Петербург 27 грудня. "Русский Ивалід" помістив таку вість: Генерал Гродеков допоміст, що командант забайкальської дивізії артилерії розбив дня 1 грудня коло Туніна відділ майджурских "хунгузів" (опришків) під проводом Ванлюнгуга, котрий укріпив ся був

— Ні, ні, нічого.... Я лише хотів подивитися ся па тебе.... Можеш тепер дальше грати!...

Не допитуючись дальше обернула ся она знову до фортепіано а єї дрібонькі білі ручки стали знову бігати по клавішах. Она сподівалася ся єго звичайних елів о вальци або польці, котрі єї завсігди трохи гібали. Але слів тих не було; Одебер ніби послухавши хвильку, вийшов поволі. За дверми здигнув плечима. Чого ж жадати від Клавдіни? Діти, авчайно собі диги, малі сотворіння, на котрі лиши хвилеві враження мають вплив, а котрі нічого не знають, нічого не розуміють, нічого нездогадують ся. Коли би прийшла хвиля, що мусела би покидати хату, в котрій родила ся, щоби перенести ся до іншої, екромнійшої та мешкати в іншім місті, тоді не вине бідна маля плакала би. Слово "зруйновані" не мало для неї віякого значення; аж зовсім поволі пізпала би єго страшне значене, коли би почула недостаток і журбу. Бо того горя мусела би зазнати; а Марія Одебер з тривогою нагадав собі, в якій то нужді прожив він свої молоді літи, на котру він так вже давно позабув — она тепер як тог ошип станула перед ним, бігала по мягоп'яких коврах, приглядала на інших зеркалах, та розсідалася на елегантних меблях коло хороших посудинок, що служили за прикрасу та сягала по них свою худою рукою....

Увійшов якийсь слуга. Він спітав єго:

— Де пані?

А на то почув відповідь:

— Пані в теплівні з городником.

(Конець буде).

в сильній цитаделі. Цитаделю взято приступом і спалено. Хунгузам забрано богато оружия, копий і худоби, а страти в людях по їх стороні були дуже значні.

Мадрид 27 грудня. Як доносять з Лісабони, вибухла в Португалії кабінетна криза. Утворене нового кабінету буде поручене імовірно директорови португальського банку Вілларей.

## Надіслане.

### Др. Роман Ренцкій

б. асистент клініки лікарської унів. Ягайлонського і львівського  
ординує в недугах внутрішніх від год. 3—5  
ул. Крапивського ч. 3. Телефон 583.

## "ТОВАРИШ" ілюстрований календар на 1902 рік.

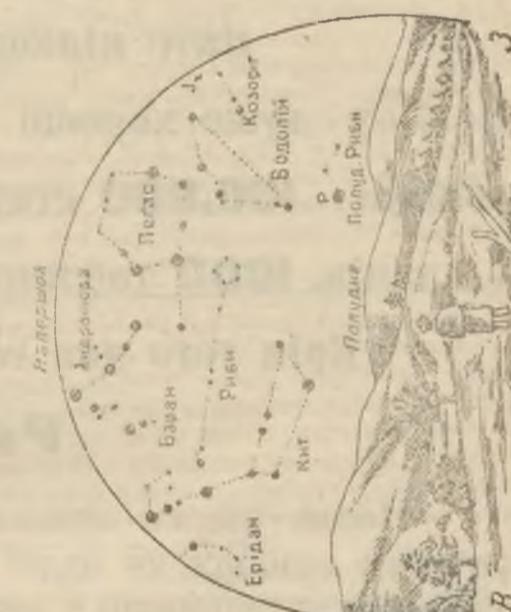
Вже вийшов з друку "Товариш", богато ілюстрований календар на 1902 рік.

Товариш — се церша в тім роді книжка взагалі в нашім краю.

Товариш містить в собі 24 карт звіздистого неба (по дві на кождий місяць) і богато ілюстрацій, прим. з війни бурскої, хінської, портрети визначніших людей і т. ін.

Товариш подає раду, як вибирати собі зване і як радити собі в різних хвилях і по потребах життя.

Товариш важкий і потрібний для всіх, а приєднаний для кожного, хто лише уміє читати.



Хто собі купити "Товариша", буде знати то, що на небі і то, що на землі.

Хто собі купити "Товариша", буде мати "Календар в руці" і знати, як робить ся календар.

Хто собі купити "Товариша", буде мати справді товариша, котрий стане ему в пригоді в неодній хвілі життя.

Хто собі купити "Товариша", буде мати книжку, котра придасть ся ему не лише па один рік, але й па ціле житє.

Хто хоче пересвідчити ся, що то все правда, що тут написано, нехай купить собі "Товариша", а інвід не пожалує. Ціна 1 К. без пересилки поштової; з пересилкою о 10 сотиків більше. Замовляти у Сеня Горука у Львові, пл. Домбровського, ч. 1.

# І Н С Е Р А Т І.

**„НЕКТАР”**

Головний склад у Відні, VI., Webgasse 28.

Товариство для торговлі і складів чаю  
**Братів К. і Ц. Попов у Москві.**

Л. і к. надворні доставці Австро-Угорщини.

Доставці Двора царсько-російського

Надворні доставці кор. Вел. королів: Греції, Швеції і Норвегії, Бельгії і Румунії.

Золотий медаль в р. 1892.

Grand prix в р. 1900,

найвища відзнака на загальніх виставах в Парижі,

Grand prix

найвища відзнака на виставі в Антверпені 1894 р.

Золотий медаль

найвища відзнака на виставі в Штокгольмі 1897 р.

### Ціни на чай.

Ціни в коронах за одну коробку російської ваги (1 фунт. рос. — 410 грам.)

Вага чакки в фунт. рос.	Nr. 0	1	2	3	4	5	6	7	8	Чай з Цейлону	
1/4	15·20	11·—	10·—	9·—	8·20	7·60	6·70	5·80	5·20	4·30	6·70
1/2	7·60	5·50	5·—	4·50	4·10	3·80	3·35	2·90	2·60	2·15	3·35
2/4	3·80	2·75	2·55	2·25	2·05	1·90	1·70	1·45	1·30	1·10	1·70
1/8	—	—	—	—	1·05	—·95	—·85	—·75	—·65	—·55	—·85

При закупні за 20 корон, транспорт і опаковане безплатно.

## ОБРАЗИ СЪВЯТИХ

Важне для родин і шкіл!

Вечеря Господня Леонарда да Вінчі рит. на міди величини 44×80 см.	12 зр.
Сикстинська Мадонна Рафаеля величиною 41×31 см.	4 зр.
Непорочне почаття Мурілля величини 42×32 см.	4 зр.
Христос при кирлиці з Самиратанкою Караачієвого величини 37½×63 см.	4 зр.
Ессе Пото Івіда Рені вел. 49×39 см.	5 зр.
Христос несучий хрест Рафаеля величини 52×36 см.	4 зр.

Всі ті образи (штихи) наведених славних мальтів  
нові, надають ся дуже добре до піклів і суть о 50%  
дешевіші як в торговлях образами. Висилують ся  
лише за послідовнотою вже обранковані. Замовляти  
у М. Кучабінського, Львів, ул. Чарнецького.

# MAYER'S-CONVERSATIONS LEXIKON

Пяте цілком перероблене і побільшене видане, новне.

В 17-ох дуже хорошо оправлених томах з інкірняними хребтами і рогами,  
обіймає: **100.000** статей, **17.500** сторін тексту, **10.000** ілюстрацій, карт  
і плянів, **1000** таблиць і додатків, **158** ілюстрацій хромолітогр., **290** карт.

Крім того два томи доповняючі і один том спису (Registerband).

**Разом 20 томів по зр. 6.**

Поява нового видання того твору, однокого в загальній літературі, єсть літературним явищем не малої ваги. Розійшлося его в 4-ох виданнях більше як півтора міліарда примірників і придбало собі заслужену славу, як найвеличавіший сучасний твір, як словар людского знання.

Той лексикон можна дістати в комплікті, всі томи нараз на сплату **по 3 зр. місячно.**

Замовлення приймає **А. ЛЯНДОВСКИЙ**, Львів, Пасаж Гавсмана.

**СТЕЛЯ**

пайнівійний інструмент сальоновий швейцарський, самограй, ноти металеві  
без гачиків в різких величинах. Продає Соболевський годинникар у Львові,  
площа Маріїнська (готель французький).